

## مفاهیم دوازده‌گانه (فهرم کوتاه)

دوازده قدم الکی‌های گمنام اصولی هستند برای بهبودی شفاهی،

سنت‌های دوازده‌گانه و همت اعضا را تضمین می‌کنند.

دوازده مفهوم برای فرمات جهانی که در سال ۱۹۶۲ توسط بیل دابلیو یکی از بنیان‌گذاران سازمان نوشته

شده، تعدادی از اصول مربوط به هم را عرضه می‌کند تا اطمینان حاصل کنند که اجزای مختلف سافتار

فرماتی الکی‌های گمنام در برابر کسانی که به آنها خدمت می‌کند همواره پاسخگو و مسئول باقی بماند.

**فهرم کوتاه مفاهیم که در زیر می‌آید در سال ۱۹۷۴ توسط کنفرانس فرمات عمومی تهیه شده است**

(۱) مسئولیت پایانی و اختیارات نهایی برای فرمات جهانی AA بایستی همواره بر پایه‌ی وجدان جمعی

کل انجمن ما استوار گردد.

(۲) کنفرانس (شورا) فرمات عمومی AA، تقریباً برای همه‌ی مقاصد عملی انجمن تبدیل به صدای

فعال و وجدان مؤثر، کل جمعیت ما در امور و مسائل جهانی‌اش گشته است.

(۳) می‌بایستی برای اطمینان از رهبری مؤثر، به هر یک از اجزای AA اعم از شورا، هیئت فرماتی عمومی

و دفاتر و بخش‌های فرماتی آن، کارکنان، کمیته‌ها و هیئت‌های اجرایی "حق تصمیم‌گیری" در پارچوب

سنت‌ها داده و زمینه‌ی آن را فراهم نماییم.

(۴) در تمام سطح‌های مسئولیت، بایستی به صورت سنتی "حق شرکت کردن" را فراهم آوریم، که اجازه

رأی دادن به نمایندگی از بخش‌های متناسب و معقول جهت انجام مسئولیتی که هر یک به عهده گرفته

است را امکان‌پذیر می‌سازد.

(۵) در سرتاسر سافتار ما بطور سنتی "حق درخواست رسیدگی" بایستی پا برجا باشد، در این صورت نظر و

عقیده‌ی اقلیت شنیده خواهد شد و شکایت‌های شفاهی با دقت رسیدگی خواهد گردید.

(۶) به صلاح‌دید کنفرانس (شورا)، ابتکار عمل اصلی و مسئولیت فعال در (حل) بیشتر مسائل پیش روی

فرمات جهانی بایستی در اختیار اعضای معتمد شورا که به عنوان هیئت معتمدین فعالیت می‌کنند باشد.

- (۷) منشور و آیین نامه‌های هیئت خدمات عمومی **General Board Service** ابزارهای قانونی هستند که به معتمدین این امکان را می‌دهند که امور خدمات جهانی را مدیریت و راهبری نمایند، منشور و آیین نامه‌های شورا سندی قانونی نمی‌باشد اما بر سنت‌ها و سبدهای (مالی) **AA** جهت مؤثر واقع شدن نهایی، متکی می‌باشد.
- (۸) معتمدین، طراحان اصلی و اداره‌کنندگان فط مشی‌های کلی و امور مالی می‌باشند. آنها متولی و ناظر بر بخش‌ها و دفاتری که جداگانه ثبت می‌گردند و سرویس‌های فعال مستمر (آنها) می‌باشند، این امر از طریق انتخاب کلیه گردانندگان این نهادها (توسط معتمدین) محقق می‌گردد.
- (۹) رهبری خدماتی مطلوب در تمام سطوح **AA** برای اطمینان از صحت و درستی عملکرد ما در آینده ضروری می‌باشند. رهبری خدمات جهانی که روزگاری توسط بنیان‌گذاران انجمن انجام گرفت اکنون باید ضرورتاً توسط معتمدین به عهده گرفته شود.
- (۱۰) متناسب با هر مسئولیت خدماتی اختیار خدمات متناظر در نظر گرفته شود، به طوری که این اختیارات به خوبی تعریف شده باشند.
- (۱۱) معتمدین بایستی همیشه بهترین کمیته‌ها، گردانندگان نهادهای خدماتی، مسئولین اجرایی، کارکنان و مشاورین ممکن را دارا باشند. ترکیب، ویژگی‌ها، فرایند و پروسه‌های انتصابات، حقوق و ضایف، همواره مسائلی هستند که نیاز به توجه جدی خواهند داشت.
- (۱۲) کنفرانس (شورا) بایستی ناظر بر روح سنت‌های **AA** مراقب باشد که هیچگاه فطر تبدیل شدن به جایگاه ثروت و قدرت مفاخره آمیز در آن وجود نداشته باشد، که به بودجه‌ها و پس انداز کافی جهت امور اجرایی در رأس اصول مالی قرار گیرد، که هیچ یک از اعضای خود را در موقعیتی بدون امر از شرایط و فراتر از سایرین قرار نهد، که تمامی تصمیمات مهم را بر پایه‌ی تبادل نظر جمعی، رأی‌گیری و در هر کجا که امکانش بود بر اساس توافق حداکثری اتفاز نماید. که در فعالیت‌هایش هرگز انتقام‌جویی شفصی و انگیزه نزع و بحث و جدل عمومی وجود نداشته باشد، که هیچ زمان حکومتی نکند و مثل جمعیتی که به آن خدمت می‌کند همواره در فکر و عمل دموکراتیک باقی بماند.

بیل دابلیو ۱۹۶۲

